

DECIZIA (UE) 2019/867 A CONSILIULUI**din 14 mai 2019****privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul Comisiei pentru conservarea faunei și florei marine din Antarctica (CCAMLR) și de abrogare a Deciziei din 24 iunie 2014 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii, în cadrul CCAMLR**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43, coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Prin Decizia 81/691/CEE a Consiliului ⁽¹⁾, Uniunea a încheiat Convenția privind conservarea faunei și florei marine din Antarctica ⁽²⁾ (denumită în continuare „Convenția CAMLR”), care a intrat în vigoare la 7 aprilie 1982 și a instituit Comisia pentru conservarea faunei și florei marine din Antarctica (CCAMLR). Belgia, Spania, Franța, Germania, Italia, Polonia, Suedia și Regatul Unit sunt, de asemenea, părți contractante la Convenția CAMLR. Grecia, Țările de Jos și Finlanda sunt părți contractante la Convenția CAMLR, dar nu și membri ai CCAMLR.
- (2) În conformitate cu articolul IX.1 din Convenția CAMLR, CCAMLR este responsabilă de adoptarea măsurilor de conservare în cadrul reuniunilor sale anuale destinate să asigure conservarea faunei și florei marine din Antarctica, inclusiv utilizarea rațională a acestora. Aceste măsuri ar putea deveni obligatorii pentru Uniune.
- (3) Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽³⁾ prevede că Uniunea garantează faptul că activitățile de pescuit și de acvacultură asigură condiții de mediu sustenabile pe termen lung și sunt gestionate de o manieră consecventă cu obiectivele de a realiza beneficii economice, sociale și de ocupare a forței de muncă și de a contribui la disponibilitatea aprovizionării cu alimente. De asemenea, regulamentul prevede că Uniunea aplică o abordare precaută a gestionării pescuitului și are ca obiectiv garantarea faptului că exploatarea resurselor biologice marine duce la refacerea și menținerea populațiilor de specii recoltate peste nivelurile care permit obținerea producției maxime sustenabile. Acesta prevede, de asemenea, ca Uniunea să ia măsuri de gestionare și de conservare pe baza celor mai bune avize științifice disponibile, să susțină dezvoltarea cunoștințelor științifice și a elaborării de avize științifice, să elimine treptat aruncarea capturilor înapoi în mare și să promoveze metode de pescuit care contribuie la un pescuit mai selectiv și la evitarea și reducerea, pe cât posibil, a capturilor nedorite, precum și la pescuitul cu impact scăzut asupra ecosistemului marin și a resurselor piscicole. În plus, Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 prevede în mod expres că obiectivele și principiile respective urmează să fie aplicate de Uniune în cadrul relațiilor sale externe din domeniul pescuitului.
- (4) După cum s-a afirmat în Comunicarea comună a Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate și a Comisiei Europene intitulată „Guvernanța internațională a oceanelor: o agendă pentru viitorul oceanelor noastre” și în concluziile Consiliului referitoare la comunicarea comună respectivă, promovarea măsurilor de susținere și de sporire a eficacității organizațiilor regionale de gestionare a pescuitului (ORGP) și, după caz, îmbunătățirea guvernanței acestora sunt esențiale pentru acțiunea Uniunii în cadrul acestor foruri.
- (5) Comunicarea Comisiei către Parlamentul European, Consiliu, Comitetul Economic și Social European și Comitetul Regiunilor intitulată „O strategie europeană pentru materialele plastice într-o economie circulară” se referă la măsuri specifice de reducere a poluării cu materiale plastice și a poluării marine, precum și a pierderii sau abandonării echipamentelor de pescuit pe mare.

⁽¹⁾ Decizia 81/691/CEE a Consiliului din 4 septembrie 1981 privind încheierea Convenției privind conservarea faunei și florei marine din Antarctica (JO L 252, 5.9.1981, p. 26).

⁽²⁾ JO L 252, 5.9.1981, p. 27.

⁽³⁾ Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 decembrie 2013 privind politica comună în domeniul pescuitului, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 1954/2003 și (CE) nr. 1224/2009 ale Consiliului și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 2371/2002 și (CE) nr. 639/2004 ale Consiliului și a Deciziei 2004/585/CE a Consiliului (JO L 354, 28.12.2013, p. 22).

- (6) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul reuniunilor CCAMLR pentru perioada 2019-2023, întrucât măsurile de conservare ale CCAMLR vor fi obligatorii pentru Uniune și vor avea vocația de a fi de natură să influențeze în mod decisiv conținutul dreptului Uniunii, și anume Regulamentele (CE) nr. 1035/2001 ⁽⁴⁾, (CE) nr. 600/2004 ⁽⁵⁾, (CE) nr. 601/2004 ⁽⁶⁾, (CE) nr. 1005/2008 ⁽⁷⁾ și (CE) nr. 1224/2009 ale Consiliului ⁽⁸⁾ și Regulamentul (UE) 2017/2403 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽⁹⁾.
- (7) Poziția respectivă ar trebui să cuprindă aspecte care intră în sfera de competență partajată a Uniunii numai în măsura în care afectează normele comune ale Uniunii. În conformitate cu hotărârea Curții de Justiție în cauzele conexe C-626/15 și C-659/16 ⁽¹⁰⁾, Uniunea ar trebui doar să sprijine instituirea zonelor marine protejate (ZMP) în cadrul zonei CCAMLR împreună cu statele membre ale acesteia. Prezenta decizie nu ar trebui să afecteze repartizarea competențelor între Uniune și statele membre ale acesteia.
- (8) În prezent, poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul reuniunilor CCAMLR este stabilită prin Decizia Consiliului din 24 iunie 2014 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii, în cadrul CCAMLR. Este oportun ca decizia respectivă să fie abrogată și înlocuită cu o nouă decizie care să cuprindă perioada 2019-2023.
- (9) Având în vedere caracterul dinamic al resurselor piscicole în zona Convenției CAMLR și, prin urmare, necesitatea ca poziția Uniunii să țină seama de noile evoluții, inclusiv de noile informații științifice și de alte informații relevante prezentate înainte sau în timpul reuniunilor CCAMLR, ar trebui stabilite proceduri, în conformitate cu principiul cooperării loiale dintre instituțiile Uniunii prevăzut la articolul 13 alineatul (2) din Tratatul privind Uniunea Europeană, pentru precizarea anuală a poziției Uniunii pentru perioada 2019-2023,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul reuniunilor Comisiei pentru conservarea faunei și florei marine din Antarctica (CCAMLR) este stabilită în anexa I. Poziția respectivă cuprinde aspecte care intră în sfera de competență partajată a Uniunii numai în măsura în care acestea afectează normele comune ale Uniunii.

Articolul 2

Precizarea anuală a poziției pe care Uniunea urmează să o adopte în cadrul reuniunilor CCAMLR se realizează în conformitate cu anexa II.

Articolul 3

Poziția Uniunii stabilită în anexa I este evaluată și, după caz, revizuită de către Consiliu la propunerea Comisiei cel târziu pentru reuniunea anuală a CCAMLR din 2024.

⁽⁴⁾ Regulamentul (CE) nr. 1035/2001 al Consiliului din 22 mai 2001 de stabilire a unui sistem de documentare a capturilor pentru speciile *Dissostichus* (JO L 145, 31.5.2001, p. 1).

⁽⁵⁾ Regulamentul (CE) nr. 600/2004 al Consiliului din 22 martie 2004 de stabilire a anumitor măsuri tehnice aplicabile activităților de pescuit în zona vizată de Convenția privind conservarea resurselor marine vii ale Antarcticii (JO L 97, 1.4.2004, p. 1).

⁽⁶⁾ Regulamentul (CE) nr. 601/2004 al Consiliului din 22 martie 2004 de stabilire a unor măsuri de control aplicabile activităților de pescuit în zona care face obiectul Convenției privind conservarea resurselor marine vii ale Antarcticii și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 3943/90, (CE) nr. 66/98 și (CE) nr. 1721/1999 (JO L 97, 1.4.2004, p. 16).

⁽⁷⁾ Regulamentul (CE) nr. 1005/2008 al Consiliului din 29 septembrie 2008 de instituire a unui sistem comunitar pentru prevenirea, descurajarea și eliminarea pescuitului ilegal, nedeclarat și nereglementat, de modificare a Regulamentelor (CEE) nr. 2847/93, (CE) nr. 1936/2001 și (CE) nr. 601/2004 și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 1093/94 și (CE) nr. 1447/1999 (JO L 286, 29.10.2008, p. 1).

⁽⁸⁾ Regulamentul (CE) nr. 1224/2009 al Consiliului din 20 noiembrie 2009 de stabilire a unui sistem de control al Uniunii pentru asigurarea respectării normelor politicii comune în domeniul pescuitului, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 847/96, (CE) nr. 2371/2002, (CE) nr. 811/2004, (CE) nr. 768/2005, (CE) nr. 2115/2005, (CE) nr. 2166/2005, (CE) nr. 388/2006, (CE) nr. 509/2007, (CE) nr. 676/2007, (CE) nr. 1098/2007, (CE) nr. 1300/2008, (CE) nr. 1342/2008 și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 2847/93, (CE) nr. 1627/94 și (CE) nr. 1966/2006 (JO L 343, 22.12.2009, p. 1).

⁽⁹⁾ Regulamentul (UE) 2017/2403 al Parlamentului European și al Consiliului din 12 decembrie 2017 privind gestionarea sustenabilă a flotelor de pescuit externe și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1006/2008 al Consiliului (JO L 347, 28.12.2017, p. 81).

⁽¹⁰⁾ ECLI:EU:C:2018:925.

Articolul 4

Decizia Consiliului din 24 iunie 2014 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comisiei pentru conservarea faunei și florei marine din Antarctica (CCAMLR) se abrogă.

Articolul 5

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 14 mai 2019.

Pentru Consiliu
Președintele
P. DAEA

ANEXA I

Poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii, în cadrul Comisiei pentru conservarea faunei și florei marine din Antarctica (CCAMLR)

1. PRINCIPII

În cadrul CCAMLR, Uniunea:

- (a) acționează în conformitate cu obiectivele și principiile urmărite de Uniune în cadrul politicii comune în domeniul pescuitului (PCP), în special prin intermediul abordării precaute și al obiectivelor privind producția maximă durabilă menționate la articolul 2 alineatul (2) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013, pentru a promova implementarea unei abordări ecosistemice a gestionării pescuitului, pentru a evita și reduce, în măsura posibilului, capturile nedorite și pentru a elimina treptat practica aruncării înapoi în mare a capturilor, precum și pentru a reduce la minimum impactul activităților de pescuit asupra ecosistemelor marine și a habitatelor lor, precum și prin promovarea în Uniune a unui pescuit competitiv și viabil din punct de vedere economic, pentru a garanta un nivel de trai decent persoanelor care depind de activitățile de pescuit, ținând seama de interesul consumatorilor;
- (b) depune eforturi în vederea unei implicări corespunzătoare a părților interesate în faza de pregătire a măsurilor CCAMLR și se asigură că măsurile adoptate în cadrul CCAMLR sunt în conformitate cu convenția CAMLR;
- (c) garantează că măsurile adoptate în cadrul CCAMLR respectă legislația internațională și, în special, prevederile Convenției ONU din 1982 asupra dreptului mării, ale Acordului ONU din 1995 în legătură cu conservarea și gestionarea populațiilor transzonale și a stocurilor de pești mari migratori, ale Acordului din 1993 privind promovarea respectării măsurilor internaționale de conservare și gestionare de către navele de pescuit în marea liberă și ale Acordului Organizației Națiunilor Unite pentru Alimentație și Agricultură din 2009 privind măsurile de competența statului portului;
- (d) promovează poziții coerente cu cele adoptate de organizațiile regionale de gestionare a pescuitului (ORGP) din aceeași zonă;
- (e) urmărește consecvența și crearea de sinergie cu politica urmărită de Uniune în cadrul relațiilor bilaterale cu țări terțe în domeniul pescuitului și asigură coerența cu celelalte politici ale sale, în special în materie de relații externe, mediu, ocuparea forței de muncă, comerț, dezvoltare, cercetare și inovare;
- (f) garantează respectarea angajamentelor internaționale ale Uniunii;
- (g) respectă concluziile Consiliului din 19 martie 2012 referitoare la Comunicarea Comisiei privind dimensiunea externă a politicii comune în domeniul pescuitului ⁽¹⁾;
- (h) urmărește să creeze condiții de concurență echitabile pentru flota din Uniune în zona Convenției CAMLR, pe baza acelorași principii și standarde ca cele aplicabile în temeiul dreptului Uniunii, și să promoveze punerea în aplicare uniformă a respectivelor principii și standarde;
- (i) respectă concluziile Consiliului ⁽²⁾ privind Comunicarea comună a Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate și a Comisiei Europene intitulată „Gubernanța internațională a oceanelor: o agendă pentru viitorul oceanelor noastre” ⁽³⁾ și promovează măsuri de sprijin și îmbunătățire a eficacității CCAMLR și, dacă este cazul, a gubernanței și a performanței acesteia (în special în ceea ce privește știința, conformitatea, transparența și procesul decizional), ca o contribuție la gestionarea durabilă a oceanelor în toate dimensiunile sale;
- (j) sprijină în mod activ, împreună cu statele membre, crearea unei rețele reprezentative de zone marine protejate în Oceanul Antarctic, inclusiv prin înaintarea către CCAMLR, de către Uniune și statele sale membre, a unor propuneri specifice de zone marine protejate;
- (k) promovează coordonarea între ORGP și convențiile maritime regionale și cooperarea cu organizațiile mondiale, după caz, în limitele mandatului lor, dacă acest lucru este adecvat;
- (l) promovează mecanisme de cooperare între ORGP care nu se ocupă cu pescuitul de ton, similare cu așa-numitul proces Kobe pentru ORGP care se ocupă cu pescuitul de ton.

⁽¹⁾ 7087/12 REV 1 ADD 1 COR 1.

⁽²⁾ 7348/1/17 REV 1 din 24.3.2017.

⁽³⁾ JOIN(2016) 49 final din 10.11.2016.

2. ORIENTĂRI

Uniunea depune eforturi, după caz, pentru a sprijini adoptarea de către CCAMLR a următoarelor acțiuni:

- (a) măsuri de conservare și gestionare a resurselor piscicole din zona Convenției CAMLR pe baza celor mai bune avize științifice disponibile, inclusiv capturi totale admisibile (TAC) și cote, sau măsuri de reglementare a efortului de pescuit pentru resursele biologice marine vii reglementate de CCAMLR, care să ducă la obținerea sau menținerea ratei de exploatare pentru producția maximă durabilă cel târziu până în 2020. Dacă este necesar, respectivele măsuri de conservare și gestionare includ măsuri specifice pentru stocurile care sunt afectate de pescuitul excesiv în vederea menținerii efortului de pescuit în conformitate cu posibilitățile de pescuit disponibile;
- (b) măsuri de prevenire, descurajare și eliminare a activităților de pescuit ilegale, nedeclarate și nereglementate (INN) în zona Convenției CAMLR, inclusiv introducerea navelor pe lista INN, schimburi ulterioare de informații cu ORGP, liste încrucișate cu alte ORGP și acțiuni specifice împotriva navelor fără naționalitate;
- (c) măsuri pentru a consolida colectarea de date științifice în domeniul pescuitului și a promova o mai bună cooperare între industrie și oamenii de știință;
- (d) măsuri de monitorizare, de control și de supraveghere în zona Convenției CAMLR, pentru a asigura eficiența controalelor și respectarea măsurilor adoptate în cadrul CCAMLR, inclusiv consolidarea măsurilor de control asupra activităților de transbordare a resurselor gestionate de CCAMLR și revizuirea sistemului de documentare a capturilor (SDC) al CCAMLR pentru pește dințos pentru a aborda eventualele lacune în comerțul cu aceste specii și pentru a promova contactele cu ORGP din vecinătate în scopul cooperării cu SDC al CCAMLR;
- (e) măsuri de reducere la minimum a impactului negativ al activităților de pescuit asupra biodiversității marine și asupra ecosistemelor marine și a habitatelor acestora, inclusiv măsuri de reducere a poluării marine și de prevenire a evacuării de materiale plastice în mare și de reducere a impactului materialelor plastice prezente în mare asupra biodiversității și ecosistemelor marine, măsuri de protecție a ecosistemelor marine vulnerabile în zona Convenției CAMLR în conformitate cu Orientările internaționale ale FAO privind gestionarea pescuitului de adâncime în marea liberă, precum și măsuri de evitare și de reducere pe cât posibil a capturilor nedorite, în special în ceea ce privește speciile marine vulnerabile, și de eliminare treptată a practicii de aruncare înapoi în mare a capturilor;
- (f) măsuri de reducere a impactului uneltelor de pescuit abandonate, pierdute sau aruncate în alt mod în ocean și de facilitare a identificării și recuperării acestor unelte;
- (g) măsuri care vizează interzicerea activităților de pescuit desfășurate exclusiv în scopul recoltării înotătoarelor de rechin și care să prevadă ca toți rechinii să fie debarcați cu toate înotătoarele atașate în mod natural;
- (h) recomandări, dacă este cazul și în măsura în care acest lucru este permis de documentele constitutive relevante, care să încurajeze punerea în aplicare a Convenției Organizației Internaționale a Muncii (OIM) privind munca în domeniul pescuitului;
- (i) abordări comune cu alte ORGP, dacă este cazul, în special cu cele implicate în gestionarea pescuitului în aceeași regiune;
- (j) măsuri tehnice suplimentare pe baza avizelor organismelor subsidiare și ale grupurilor de lucru ale CCAMLR;
- (k) crearea, împreună cu statele membre, a unor zone marine protejate, pe baza celor mai bune avize științifice disponibile, în vederea conservării faunei și florei marine din Antarctica și a biodiversității marine, precum și în vederea protejării ecosistemelor și caracteristicilor de mediu vulnerabile.

ANEXA II

Precizarea anuală a poziției care urmează să fie adoptată de Uniune la reuniunea anuală a Comisiei pentru conservarea faunei și florei marine din Antarctica

Înainte de fiecare reuniune anuală a CCAMLR, când organismul în cauză este convocat să adopte decizii cu efecte juridice asupra Uniunii, se iau măsurile necesare astfel încât poziția care urmează a fi exprimată în numele Uniunii să țină cont de cele mai recente informații științifice și de alte informații relevante transmise Comisiei, în conformitate cu principiile și orientările stabilite în anexa I.

În acest sens și pe baza informațiilor menționate, Comisia transmite Consiliului, cu suficient timp înainte de fiecare reuniune anuală a CCAMLR, un document scris care prezintă în detaliu propunerea de precizare a poziției Uniunii, în vederea dezbaterii și a adoptării detaliilor referitoare la poziția care urmează să fie exprimată în numele Uniunii.

În cazul în care, în cadrul unei reuniuni a CCAMLR, nu se poate ajunge la un acord, inclusiv la fața locului, astfel încât poziția Uniunii să ia în considerare noile elemente, se sesizează Consiliul sau grupurile sale de pregătire cu privire la chestiunea respectivă.
